

Germany-Sankt Augustin: Prefabricated buildings

OJ S 159/2023 21/08/2023

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Sankt Augustin

Postal address: Markt 1

Town: Sankt Augustin

NUTS code: DEA2C Rhein-Sieg-Kreis

Postal code: 53757

Country: Germany

Contact person: Recht und Vergabe

E-mail: vergabestelle@sankt-augustin.de

Telephone: +49 2241243306

Fax: +49 224124377306

Internet address(es):

Main address: <https://www.vergabe.rib.de>

Address of the buyer profile: <https://www.vergabe.rib.de>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/3/tenderId/125721>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/3/tenderId/125721>

Electronic communication requires the use of tools and devices that are not generally available. Unrestricted and full direct access to these tools and devices is possible, free of charge, at: <https://www.meinauftrag.rib.de/public/DetailsByPlatformIdAndTenderId/platformId/3/tenderId/125721>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Planung, Lieferung, Montage, Schulcontainer Miete 36 Mon. optional Kauf

Reference number: 2023-9-402-1

II.1.2. Main CPV code

44211000 Prefabricated buildings

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Aufgrund von Kapazitätsproblemen beabsichtigt die Stadt Sankt Augustin, einen temporären Modulbau in Stahlbauweise mit zwei OGS-Räumen und einem Windfang am Standort zu errichten. Die eingeschossige Containeranlage soll zur Miete für 36 Monate, optional als Neukauf, angeboten werden.

Gegenstand des zu vergebenden Auftrags ist die schlüsselfertige, vollfunktionsfähige und betriebsbereite Errichtung eines Modulgebäudes als Interimslösung auf Basis einer Funktionalen Leistungsbeschreibung mit Vorentwurf, wobei der Auftragnehmer als sog. Generalübernehmer nicht nur mit sämtlichen Ausführungsleistungen, sondern auch mit allen erforderlichen Planungsleistungen, wie u. a. Erstellung und Einreichung des Bauantrags beauftragt wird.

Die Angebotssumme der Funktionalausschreibung soll abschließend die Gesamtherstellung der Containeranlage zur Miete über 36 Monate mit anschließendem Rückbau, Resteverwertung und fachgerechter Entsorgung durch den Auftragnehmer darstellen.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

44211100 Modular and portable buildings

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA2C Rhein-Sieg-Kreis

Main site or place of performance: 53757 Sankt Augustin

II.2.4. Description of the procurement

Aufgrund von Kapazitätsproblemen beabsichtigt die Stadt Sankt Augustin, einen temporären Modulbau in Stahlbauweise mit zwei OGS-Räumen und einem Windfang am Standort zu errichten. Die eingeschossige Containeranlage soll zur Miete für 36 Monate, optional als Neukauf, angeboten werden.

Gegenstand des zu vergebenden Auftrags ist die schlüsselfertige, vollfunktionsfähige und betriebsbereite Errichtung eines Modulgebäudes als Interimslösung auf Basis einer Funktionalen Leistungsbeschreibung mit Vorentwurf, wobei der Auftragnehmer als sog. Generalübernehmer nicht nur mit sämtlichen Ausführungsleistungen, sondern auch mit allen erforderlichen Planungsleistungen, wie u. a. Erstellung und Einreichung des Bauantrags beauftragt wird.

Die Angebotssumme der Funktionalausschreibung soll abschließend die Gesamtherstellung der Containeranlage zur Miete über 36 Monate mit anschließendem Rückbau, Resteverwertung und fachgerechter Entsorgung durch den Auftragnehmer darstellen.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/12/2023 End: 31/08/2027

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Je nach Baufortschritt kann die Standzeit der Container verlängert werden.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

Kaufoption

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Die Eignung zur Erfüllung der gewerblichen Voraussetzung für die Ausführung der angebotenen Leistungen ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder durch Eigenerklärungen gem. Formblatt 124 LD (Eigenerklärungen zur Eignung) nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht präqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die im Formblatt 124 LD angegebenen Bescheinigungen innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Das Formblatt 124 LD liegt den Vergabeunterlagen bei und ist zu verwenden.

Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen sind die Formblätter 235 und 236 sowie die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 LD auch für diese anderen Unternehmen vorzulegen. Das Formblatt 124 LD sowie die Formblätter 235 und 236 liegen den Vergabeunterlagen bei und sind zu verwenden.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

1. Leistungen ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder durch Eigenerklärungen gem. Formblatt 124 LD (Eigenerklärungen zur Eignung) nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht präqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die im Formblatt 124 LD angegebenen Bescheinigungen innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Das Formblatt 124 LD liegt den Vergabeunterlagen bei und ist zu verwenden.

Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen sind die Formblätter 235 und 236 sowie die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 LD auch für diese anderen Unternehmen vorzulegen. Das Formblatt 124 LD sowie die Formblätter 235 und 236 liegen den Vergabeunterlagen bei und sind zu verwenden.

2. Erklärung darüber, dass der Bieter spätestens bei Beginn der Leistung über eine marktübliche Berufs-/Betriebshaftpflichtversicherung verfügt.

Minimum level(s) of standards possibly required:

zu 2.

Die Deckungssummen müssen je Schadensfalls mindestens betragen:

- für Personenschäden: 3.000.000,00 EUR

- für Sach- und Vermögensschäden: 1.000.000,00 EUR

und auf nicht weniger als das jeweils Doppelte dieser Deckungssummen im Jahr begrenzt sein.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

1. Die Eignung zur Erfüllung der gewerblichen Voraussetzung für die Ausführung der angebotenen Leistungen ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) oder durch Eigenerklärungen gem. Formblatt 124 LD (Eigenerklärungen zur Eignung) nachzuweisen. Gelangt das Angebot eines nicht präqualifizierten Bieters in die engere Wahl, sind die im Formblatt 124 LD angegebenen Bescheinigungen innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung vorzulegen. Das Formblatt 124 LD liegt den Vergabeunterlagen bei und ist zu verwenden.

Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen sind die Formblätter 235 und 236 sowie die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 LD auch für diese anderen Unternehmen vorzulegen. Das Formblatt 124 LD sowie die Formblätter 235 und 236 liegen den Vergabeunterlagen bei und sind zu verwenden.

Beruft sich der Bieter zur Erfüllung des Auftrages auf die Fähigkeiten anderer Unternehmen sind die Formblätter 235 und 236 sowie die Erklärungen und Bescheinigungen gemäß dem Formblatt 124 LD auch für diese anderen Unternehmen vorzulegen. Das Formblatt 124 LD sowie die Formblätter 235 und 236 liegen den Vergabeunterlagen bei und sind zu verwenden.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.3. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 21/09/2023 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 20/11/2023

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 21/09/2023 Local time: 10:00

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic ordering will be used

Electronic invoicing will be accepted

VI.3. Additional information

Vergabeunterlagen:

Die Vergabeunterlagen werden ausschließlich in elektronischer Form auf dem in Abschnitt I.3 genannten Vergabeportal zum Download bereitgestellt. Angebote können nur noch elektronisch in Textform abgegeben werden.

Bieteranfragen:

Bieteranfragen werden nur über das Vergabeportal (vgl. die in Abschnitt I.3 angegebene Internetadresse) beantwortet. Nur dort registrierte und für das Verfahren freigeschaltete Unternehmen werden über neue Bewerber- bzw. Bieterinformationen unaufgefordert informiert. Eine entsprechende Registrierung und Freischaltung bereits unmittelbar beim Herunterladen der dort abrufbaren Unterlagen wird deshalb dringend empfohlen. Alle nicht registrierten bzw. nicht für das Verfahren freigeschalteten Interessenten sind aufgefordert, regelmäßig das genannte Vergabeportal aufzusuchen, um dort eventuelle Bewerber- bzw. Bieterinformationen abzurufen.

Auskünfte werden nicht telefonisch erteilt; eine dennoch telefonisch erteilte Auskunft wäre im Übrigen unverbindlich.

Allgemeiner Hinweis:

Sofern in diesem Text lediglich die männliche Form einer Person verwendet wird (z.B. Projektleiter bzw. Projektmitarbeiter), bezieht sich diese Form auf die dargestellte Funktion der Person. Diese Form wird lediglich aus Gründen einer möglichst komprimierten Darstellung der Anforderungen an die Leistung verwendet und versteht sich immer mit dem Zusatz „(m/w/d)“.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Rheinland

Postal address: Zeughausstr. 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

Telephone: +49 2211473116

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Der Nachprüfungsantrag ist gemäß § 160 Abs. 3 Satz 1 GWB unzulässig, soweit

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Stadt Sankt Augustin

Postal address: Markt 1

Town: Sankt Augustin

Postal code: 53757

Country: Germany

Telephone: +49 2241243306

Fax: +49 224124377306

VI.5. Date of dispatch of this notice

16/08/2023